

Брюксел, 16 юли 2018 г.
(OR. en)

11185/18

Междуетноститутуционално досие:
2018/0071(NLE)

SCH-EVAL 154
SIRIS 94
COMIX 409

РЕЗУЛТАТИ ОТ РАБОТАТА

От:	Генералния секретариат на Съвета
Дата:	16 юли 2018 г.
До:	Делегациите
№ предх. док.:	10846/18 R-UE
Относно:	Решение за изпълнение на Съвета за отправяне на препоръка за отстраняване на недостатъците, установени при оценката на Хърватия с оглед на изпълнението на условията, необходими за прилагането на достиженията на правото от Шенген в областта на Шенгенската информационна система

Приложено на делегациите се изпраща решението за изпълнение на Съвета за отправяне на препоръка за отстраняване на недостатъците, установени при оценката на Хърватия с оглед на изпълнението на условията, необходими за прилагането на достиженията на правото от Шенген в областта на Шенгенската информационна система, прието от Съвета на неговото заседание, проведено на 16 юли 2018 г.

В съответствие с член 15, параграф 3 от Регламент (ЕС) № 1053/2013 на Съвета от 7 октомври 2013 година настоящата препоръка ще бъде изпратена до Европейския парламент и до националните парламенти.

Решение за изпълнение на Съвета за отправяне на

ПРЕПОРЪКА

за отстраняване на недостатъците, установени при оценката на Хърватия с оглед на изпълнението на условията, необходими за прилагането на достиженията на правото от Шенген в областта на Шенгенската информационна система

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) № 1053/2013 на Съвета от 7 октомври 2013 г. за създаването на механизъм за оценка и наблюдение с цел проверка на прилагането на достиженията на правото от Шенген и за отмяна на решението на изпълнителния комитет от 16 септември 1998 г. за създаване на Постоянен комитет за оценка и прилагане на Споразумението от Шенген¹, и по-специално член 1, параграф 1, буква б) и член 15, параграф 3 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Целта на настоящото решение е на Хърватия да се препоръчат корективни действия за отстраняване на недостатъците, установени при извършената през 2017 г. оценка по Шенген на изпълнението на условията, необходими за прилагането на достиженията на правото от Шенген в областта на Шенгенската информационна система (ШИС). След извършването на оценката, с Решение за изпълнение С(2018)1140 на Комисията беше приет доклад, в който се съдържат констатациите и оценките и се посочват най-добрите практики, както и недостатъците, установени в хода на оценката.

¹ ОВ L 295, 6.11.2013 г., стр. 27.

- (2) Приложенията на ШИС за крайни потребители реагират бързо, удобни са за ползване и съдържат автоматично създаващи се формуляри за докладване, което позволява бързи и ефикасни отговори. Показването на случаи на злоупотреби със самоличност в приложението на полицията MUP, е ясно и позволява на крайните потребители да различат лесно жертвата от извършителя. В деловодната система на бюрото SIRENE се съдържа добре разработен инструмент за автоматично изготвяне на статистически доклади. С помощта на информационно табло бюрото SIRENE следи за качеството на внесените в ШИС данни и играе възлова роля в обучението на крайните потребители.
- (3) Предвид това колко е важно да се спазват достиженията на правото от Шенген, и по-специално задължението да се гарантира, че търсенето в национално копие на ШИС дава резултат, еднакъв с този при търсене в базата данни на ЦС-ШИС, както и да се приемат необходимите мерки за сигурност, приоритетно следва да се изпълнят препоръки 1, 2, 3, 4, 5 и 6 по-долу.
- (4) Настоящото решение следва да се предаде на Европейския парламент и на парламентите на държавите членки. Съгласно член 16, параграф 1 от Регламент (ЕС) № 1053/2013 в срок от три месеца след приемането на решението Хърватия следва да изготви план за действие за отстраняване на посочените в доклада за оценка недостатъци и да го предаде на Комисията и Съвета,

ПРЕПОРЪЧВА:

Хърватия следва

1. да доразвие приложението MUP, предназначено за крайни потребители от полицията, а именно:
 - а) да осигури възможност за търсене на лица единствено по фамилно име и година на раждане;
 - б) да осигури възможност за търсене на промишлено оборудване единствено по един задължителен параметър за търсене;
 - в) да въведе функцията за търсене по всички имена;
 - г) да осигури възможност за търсене с пунктуационни знаци на сигнали за вещи;

- д) да осигури възможност за търсене на сигнали за превозни средства с нестандартен идентификационен номер (VIN);
 - е) да осигури свързаните сигнали винаги да се показват на крайните потребители и
 - ж) да показва пръстови отпечатъци и европейски заповеди за арест (ЕЗА) или да обозначи наличието на такива бинарни данни;
- 2. да доразвие граничното приложение NMBIS, така че да показва линкове;
 - 3. да осигури пръстовите отпечатъци да се зареждат в ШИС в съответствие със стандартите за качество, свързани с автоматизираната система за дактилоскопична идентификация (AFIS) към ШИС;
 - 4. да въвежда в ШИС сигнали за всички откраднати превозни средства, независимо от тяхната възраст;
 - 5. да гарантира, че всички данни, съхранявани в националното копие, са еднакви с централната база данни на ШИС;
 - 6. да предотврати използването на частни USB флашки на работните места в хърватската Н.ШИС;
 - 7. да доразвие деловодната система SIRENE, а именно:
 - а) да я свърже с Н.ШИС, с което да се ускори процесът на проверка на случаите;
 - б) да гарантира, че всички входящи формуляри А и М автоматично се сверяват с националните бази данни;
 - в) да гарантира, че се създава нов случай в работния процес за всички хърватски сигнали, за които е получен положителен резултат в друга държава членка, както и за всички положителни резултати в Хърватия по чуждестранни сигнали, така че съответните формуляри лесно да бъдат локализирани и
 - г) да стане възможно изпращането на формуляри, свързани със заличени сигнали;

8. да гарантира, че при въвеждането на сигнали в ШИС бюрото SIRENE изчиства всички натрупани висящи случаи, особено във връзка с национални сигнали, подадени преди въвеждането в експлоатация на ШИС, касаещи изчезнали лица и лица, срещу които е издадена Европейка заповед за арест;
9. да подобри в бюрото SIRENE процедурата за създаване на сигнали за арест, като намали многобройните необходими понастоящем ръчни операции, с цел по-добра защита срещу несъответствия и човешки грешки;
10. да промени текущата практика в бюрото SIRENE, според която един случай обикновено може да бъде обработван само от един SIRENE оператор;
11. да обмисли по-широкото използване на мобилно оборудване и устройства за търсене в ШИС по места;
12. да доразвие граничното приложение NMBIS, така че предупредителните обозначения да се показват на първия екран, съдържащ списък с потенциални резултати;
13. да доразвие приложението MUP, предназначено за полицията, така че координатите за връзка с бюрото SIRENE винаги да се показват за всички сигнали, както и да гарантира, че потенциални резултати в списъка се подреждат по по-точен начин с цел крайните потребители да бъдат предпазени от подвеждане;
14. да даде на крайните потребители възможността да създават връзки между лица и вещи за всички видове сигнали и
15. да промени процедурата по границите, според която лица, подлежащи на сигнали за дискретни проверки с незабавно докладване, се задържат в очакване на допълнителни инструкции от бюрото SIRENE, за да се гарантира, че не се компрометира дискретното естество на проверката.

Съставено в Брюксел на [...] година.

*За Съвета
Председател*